

الوعي الضريبي

نشرة دورية تصدر عن دائرة ضريبة الدخل والمبوعات / وزارة المالية الصدد الخامس عشر أكتوبر أول ٢٠٠٥

قانون معدل لقانون ضريبة الدخل



نشرت الجريدة الرسمية في عددها الصادر بتاريخ ٢٠ / ١١ / ٢٠٠٥ القانون المؤقت رقم (٢٤) لسنة ٢٠٠٥ المعدل لقانون ضريبة الدخل رقم (٥٧) لسنة ١٩٨٥ وتعديلاته.

وقال المدير العام السيد إبراهيم القضاة أن تعديل قانون ضريبة الدخل جاء بهدف تعزيز فرص الاستثمار في المملكة وجذب المستثمرين وتحقيق التنمية الاقتصادية والاجتماعية المنشودة وتحفيز العبء الضريبي عن كاهل قطاعات واسعة من المكلفين. وأضاف أن ما تضمنه القانون من تعديلات إيجابية تصب في صالح الوطن والمواطنين خاصة أصحاب الدخول المتوسطة وأن هذه التعديلات تتواافق مع الإصلاحات التي تضمنتها الأجندة الوطنية.

وأحوال أهم التعديلات التي تضمنها القانون أوضح المدير العام أن القانون قد تضمن توحيد الاعفاءات الشخصية والعائلية بحيث تم رفع الاعفاء الشخصي بمقدار ألف دينار ليصبح خمسة آلاف دينار، والاعفاءات العائلية لتصبح بسقف ثمانية آلاف دينار مقابل الغاء الاعفاءات التي كان يمنحها القانون قبل التعديل وخاصة بالموقفين المستخدمين واعفاءات الدراسة الجامعية والاستئفاء والسكن. كما تم تقليص عدد شرائح ضريبة الدخل المفروضة على الأفراد ليصبح سريحتين فقط يواقع ١٠٪ عن كل دينار من (٦) آلاف دينار الأولى و ٢٠٪ عن كل دينار يزيد عن (٦) آلاف دينار على أن يتم تخفيض هذه النسبة تدريجياً بواقع ١٪ سنوياً اعتباراً من بداية السنة المالية ٢٠٠٧ ليصبح ١٥٪ في السنة المالية ٢٠١١.

النحوه من ٨

تخفيض حد التسجيل على التجار والصناعيين إلى ٥٠ ألف دينار

أعلن المدير العام السيد إبراهيم القضاة عن صدور النظام رقم (٧٤) لسنة ٢٠٠٥ ((نظام معدل لنظام حد التسجيل لغايات الضريبة العامة على المبيعات)) الذي تم بموجبه تعديل حد التسجيل لقطاعي التجارة والصناعة لغايات الضريبة العامة على المبيعات اعتباراً من ١/١/٢٠٠٦ ليصبح:

النحوه من ٨

قبول (٤١) ألف كشف ذاتي ضمن عينة سنة ٢٠٠٥

أعلنت الدائرة عن قبولها لـ (٤١٢١) كشف تقدير ذاتي أي ما نسبته ٦١٪ من إجمالي الكشوف المقدمة من المكلفين في سنة ٢٠٠٥ دون تعديل وذلك حسب أسس العينات الموضحة في التعليمات رقم (٩) لسنة ٢٠٠٥ تعليمات تحديد أسس اختيار العينات السنوية من كشف التقدير ذاتي وقرارات التقدير لغايات التدقيق وإعادة التدقيق.

وقامت الدائرة بوضع قائمة بأسماء المكلفين الذين تم قبول كشف التقدير ذاتي الخاصة بهم على موقع الدائرة على الإنترنت www.imcometax.gov.jo رقمهم الضريبي استخراج شهادة بقبول الكشف لسنة المالية ٢٠٠٤.

افتتاحية العدد

حول القانون الجديد

يأتي صدور القانون رقم (٢٤) لسنة ٢٠٠٥ المعدل لقانون ضريبة الدخل لأهداف وأسباب كثيرة تعلق منها اعفاء الأسر التي يقل دخلها السنوي عن ٨٠٠٠ ألف دينار من ضريبة الدخل حيث تشير الإحصاءات إلى أن ٨٢٪ من الأسر الأردنية يقل دخلها السنوي عن ٨٠٠٠ دينار و ١٨٪ يتجاوز دخلها هذا المبلغ.

ولعل من الأسباب الأخرى مواكبة متطلبات وتطور الحكومة الإلكترونية بإضفاء الحجية على السجلات الإلكترونية ورسائل المعلومات الإلكترونية سواء في مجال التبليغات أو في مجال تقديم كشوف التقدير الذاتي أو أدوات الالتزامات الضريبية وكذلك تحفيز الأنشطة الاقتصادية والاستثمارية وجذب الاستثمارات وتشجيعها من خلال تضمين قانون ضريبة الدخل المعدل أحكاماً تعالج مسألة تشجيع الاستثمار.

كما أن القانون جاء بتعديلات تحرز المكلفين على الالتزام بأحكام القانون وعدم مخالفته من خلال تشديد العقوبات على مخالفته بنوده.

الخبر

إرادة ملكية بالموافقة على قانون معدل لقانون ضريبة الدخل

الدخل المتحقق على أعضائها كلياً أو جزئياً وبأي صورة كانت خارج النفع العام

٢- أن تؤول ملكية موجوداتها عند حملها أو تصرفتها وفقاً لنظامها الداخلي إلى خزينة الدولة أو مؤسسة عامة أو سلطة محلية أو جمعية خيرية مسجلة ومرخصة في المملكة

٤- أن تلزم بمسك حسابات أصولية وصحيحة وتقديم الكشوف المتعلقة بالدخل المضى

بـ- تقدّم أي جهة من الجهات المنصوص عليها في البنود ٢ و ٤ و ٥ من هذه الفقرة حقها في الاعفاء المقرر بمقتضاهما إذا ابرمت عقداً وأجرت اتفاقاً مع شخص معنوي آخر يملأه، كلياً أو جزئياً، أعضاء في تلك الجهة أو أي شخص طبيعي يساهم في إدارتها أو كان عضواً من أعضائها بصورة تشكل تهريباً أو تجنّباً ضريبياً

جـ- يخضع الدخل المتحقق من ممارسة الأنشطة الاقتصادية للجهات المنصوص عليها في البنود ٣ و ٤ و ٥ من هذه الفقرة للضريبة إذا مارست نشاطاً لا يتنقّل مع أهدافها أو استهدفت بصورة رئيسية ممارسة أي من الأنشطة الاقتصادية أو كان من شأن ممارستها للأنشطة الاقتصادية الأخلاق بقواعد السوق ومنافسة الأنشطة الاقتصادية الخاضعة للضريبة. وفي جميع الأحوال إذا كان الدخل المتحقق من ممارسة الأنشطة الاقتصادية لا يقل عن ٤٠٪ من إجمالي الدخل المتحقق لتلك الجهات والهيئات المفادة من جميع المصادر، تفرض الضريبة على هذا الدخل وفقاً لضريبة الضريبة التي تسري على الشركات التي تمارس نشاطاً اقتصادياً مماثلاً أو مشابهاً

ثالثاً: بالغاء نص البند ٨ الوارد في الفقرة آ منها والاستعاضة عنه بالنص التالي

٨- تحدد قيود وشروط اعطاء دخل الأشخاص البينية في البندين ٨ و ٩ من هذه الفقرة بموجب نظام يصدر لهذه الغاية عملياً يتضمن الأحكام المتعلقة بالرّازم هؤلاء الأشخاص بمسك حسابات أصولية وصحيحة وتقديم الكشوف المتعلقة بالدخل المضى

رابعاً: بالغاء نص البند ١١ من الفقرة آ منها والاستعاضة عنه بالنص التالي

١١- الدخل الذي تتحقق شركات وصاديق رأس المال المساردة والناتج من التسهيلات المالية الميسرة التي تمنحها للمشاريع الصغيرة وفقاً لنظام خاص يصدر لهذه الغاية

خامساً: بالغاء نص البند ١٣ من الفقرة آ منها والاستعاضة عنه بالنص التالي

١٣- ٥٠٪ من الدخل المتاتي لأي شخص من الأرض المستثمرة في الزراعة أو البستنة أو التحريج أو من تربية الماشية أو الدواجن أو الأسماك أو النحل بما في ذلك الدخل الناجم عن تحويل ممتلكاتها إلى سلع أخرى بطرق العمل اليدوي البسيط إذا تجاوز ذلك الدخل مائة ألف دينار، وكمال الدخل المتاتي من أي من هذه المصادر إذا لم يتجاوز مائة ألف دينار

صدرت الإرادة الملكية السامية بالموافقة على قانون معدل لقانون ضريبة الدخل، وفيما يلي النص الكامل لهذا القانون

المادة ١- يسمى هذا القانون "قانون معدل لقانون ضريبة الدخل لسنة ٢٠٠٥" ويقرأ مع القانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٨٥ المشار إليه فيما يلي بالقانون الأصلي وما طرأ عليه من تعديلات قانوناً واحداً ويعمل به اعتباراً من ١١/١/٢٠٠٦.

تعديل المادة ٢ من القانون الأصلي بالغاء عبارة "باستثناء شركة التضامن وشركة التوصية البسيطة" الواردة في مطلع تعريف الشركة وإضافة عبارتي "شركة التوصية البسيطة" و"شركة التضامن" بعد عبارة "شركة التوصية بالأسهم" الواردة فيها

المادة ٣- تعديل المادة ٣ من القانون الأصلي بالغاء الفقرة آ التي وردت في الفقرة آ من المادة ٤ من القانون الأصلي بالغاء الفقرة آ الواردة فيها

المادة ٤- تعديل الفقرة ج من المادة ٤ من القانون الأصلي على النحو التالي

أولاً: بالغاء عبارة على دراستها أو اعالة ودراسة أولادها" الواردة في البند ١ منها والاستعاضة عنها بعبارة على اعالة أولادها

ثانياً: بالغاء نص البند ٣ منها والاستعاضة عنه بالنص التالي

٤- الإعفاءات المنصوص عليها في المادة ١٤ من هذا القانون إذا ثبت أنها مسؤولة فعلاً عما تم دفعه من النفقات المتعلقة بهذه الإعفاءات

المادة ٥- تعديل المادة ٦ من القانون الأصلي بالغاء عبارة "ويتمتع هذا المكلف بحق اجراء التعديلات المنصوص عليها في الفقرة ب من المادة ٢٨ من هذا القانون بمحض النظر عن اسماء الاشخاص الواردة في آخرها"

المادة ٦- تعديل المادة ٧ من القانون الأصلي على النحو التالي

أولاً: بالغاء عبارة "دخل الأوقاف الخيرية ودخل استثمارات مؤسسة الأيتام" الواردة في البند ٥ من الفقرة آ منها

ثانياً: بإضافة كل من البندين ٦ و ٧ إلى الفقرة آ التي وردت فيها بالنص التالي

٦- دخل الأوقاف الخيرية ودخل استثمارات مؤسسة تنمية أموال الأيتام

٧- أ. يشترط لاعفاء الجهات المنصوص عليها في البنود ٣ و ٤ و ٥ من هذه الفقرة ما يلي

١- أن تكون غاياتها بمقتضى قانون انشانها أو بمقتضى تسجيلها وترخيصها ذات نوع عام وتهدف إلى خدمة المجتمع دون تحقيق أي منفعة خاصة

٢- أن يقتصر اتفاق الدخل المتاتي من النشاط الذي تمارسه على تحقيق أهدافها وغاياتها وأن لا يسمح قانون أو نظام أي منها بتوزيع

- لتصبح من أ.ج. على التوالي
- المادة ١٦:** تعدل المادة ١٦ من القانون الأصلي على النحو التالي:
- أولاً: بالغاء نص الفقرة أ. منها والاستعاضة عنه بالنص التالي:
- أ. تستوفى الضريبة عن الدخل الخاضع لأي شخص طبيعي حسب
- الفنين التاليين:
- ١- عن كل دينار من الـ ٦٠٠٠ دينار الأولى ١٠٪
- ٢- عن كل دينار معتلاها ٢٠٪ على أن يتم خفض هذه النسبة
- اعتباراً من بداية السنة المالية ٢٠٠٧ ولدة خمس سنوات بعثت ثبت
- عند نسبة ١٥٪ ابتداءً من السنة المالية ٢٠١٥ إلى آخر البند
- ثانياً: بإضافة عبارة على أن يتم تخفيض هذه النسبة لكل سنة
- اعتباراً من بداية السنة المالية ٢٠٠٦ ولدة عشر سنوات بعثت ثبت
- عند نسبة ١٥٪ ابتداءً من السنة المالية ٢٠١٥ إلى آخر البند
- ٣- الوارد في الفقرة بـ منها
- المادة ١٨:** تعدل المادة ١٨ من القانون الأصلي بالغاء عبارة عشرة بـ مائة
- الواردة في الفقرة أ. منها والاستعاضة عنها بعبارة ١٥٪
- المادة ١٩:** تعدل المادة ١٩ من القانون الأصلي بإضافة عبارة مع مراعاة ما ورد
- في الفقرة جـ من البند ٤ من الفقرة أـ من المادة ١٩ من هذا
- القانون إلى مطلعها
- المادة ٢٠:** يعدل القانون الأصلي بالغاء العنوان **حسم ضريبة الأراضي**
- والابنية
- المادة ٢١:** يلغى نص المادة ٢١ من القانون الأصلي ويستعاض عنه بالنص
- التالي:
- المادة ٢١ـ: بالاضافة إلى ما ورد النص عليه في المادة ٩ـ من هذا
- القانون يسمح للمكلف بتنزيل ما يعادل خمسة أضعاف مقدار
- ضريبة الأرضية والأراضي داخل مناطق البسديات التي يدفعها في
- السنة المالية من إجمالي الدخل عن المبناية أو الأرض المستأجرة التي
- تاتي له منها دخل على أن لا يتتجاوز ذلك مقدار الدخل من هذا
- المصدر
- المادة ٢٢:** تعدل المادة ٢٢ من القانون الأصلي على النحو التالي:
- أولاً: بالغاء عبارة يمسك دفاتر أو سجلات معينة الواردـة في
- البند ٢ـ من الفقرة أـ منها والاستعـاضـةـ عنهاـ بـ عـبـارـةـ يـاسـادـارـ
- فواتـيرـ وـمـسـكـ دـفـاتـرـ أوـ سـجـلـاتـ معـيـنةـ
- ثانياً: بالغاء عبارة أو امتنع عن تقديم الحسابات والدفاتـرـ التي
- نـفـلتـ وـفـقـاـ لـهـذـهـ التـعـلـيمـاتـ يـعـتـبرـ آـنـهـ اـرـتكـبـ جـرمـاـ خـلـافـاـ لـاحـكـامـ هـذـاـ
- الـقـانـونـ الـوارـدـةـ فـيـ البـنـدـ ١ـ مـنـ الفـرـقـةـ بـ مـنـهاـ وـالـاستـعـاضـةـ عـنـهاـ
- عـبـارـةـ أوـ اـمـتنـعـ عـنـ تـقـدـيمـ حـسـابـاتـ اوـ الدـفـاتـرـ اوـ الـفـوـاتـيرـ اوـ
- الـسـجـلـاتـ التيـ نـفـلتـ وـفـقـاـ لـهـذـهـ التـعـلـيمـاتـ يـعـتـبرـ آـنـهـ اـرـتكـبـ جـرمـاـ
- خـلـافـاـ لـاحـكـامـ هـذـاـ القـانـونـ وـلـاـ يـعـوـزـ الـاحـتـاجـ بـأـيـ مـنـهـاـ فـيـ مـواجهـةـ
- الـدـائـرةـ
- مادـاً: باـعـادـةـ تـرـقـيمـ البـنـدـ منـ ٦ـ الـوارـدـةـ فـيـ الفـرـقـةـ ١ـ
- مـنـهـاـ لـتـصـبـحـ مـنـ ١٢ـ ٨ـ عـلـىـ التـوـالـيـ
- سابـقاً: بـالـغـاءـ عـبـارـةـ البـنـدـ ١٧ـ الـوارـدـةـ فـيـ البـنـدـ ٦ـ مـنـ الفـرـقـةـ
- بـ مـنـهـاـ وـالـاستـعـاضـةـ عـنـهاـ بـعـبـارـةـ البـنـدـ ١٩ـ
- ثـالـيـاً: بـالـغـاءـ البـنـدـيـنـ ٥ـ وـ ٦ـ مـنـ الفـرـقـةـ بـ مـنـهـاـ وـاعـادـةـ تـرـقـيمـ
- الـبـنـدـ منـ ٧ـ ١٠ـ الـوارـدـةـ فـيـهاـ لـتـصـبـحـ مـنـ ٥ـ ٨ـ عـلـىـ التـوـالـيـ
- المادة ٧:** تعدل المادة ٧ـ منـ القـانـونـ الأـصـلـيـ عـلـىـ النـحـوـ التـالـيـ
- أولاً: بـاضـافـةـ الفـرـقـةـ كـ الـيـاهـ بـالـنـصـ التـالـيـ
- كـ ٢٥ـ مـنـ رـاسـ المـالـ المـسـتـثـمـرـ فـيـ المـيـانـيـ وـالـاـلـاتـ وـالـمـعـدـاتـ
- وـالـمـاـكـنـاتـ وـالـأـثـاثـ وـالـمـفـرـوشـاتـ وـوـسـانـطـ النـقـلـ سـوـاءـ إـكـانتـ جـديـدةـ أـمـ
- مـسـتـعـمـلـةـ وـذـلـكـ فـيـ السـنـةـ الـأـوـلـىـ الـتـيـ يـتـمـ خـلـالـهـ حـيـازـةـ تـكـ الأـصـولـ
- عـلـىـ سـبـيلـ التـمـلـكـ حـالـاـ أـوـ مـاـلـاـ عـلـىـ أـنـ يـتـمـ اـسـتـبعـادـ هـذـاـ الـخـصـمـ مـنـ
- الـكـلـفـةـ الـمـتـعـذـةـ أـسـاسـاـ لـاحـتـسـابـ الـإـسـتـهـلاـكـ
- ثـالـيـاً: بـالـغـاءـ نـصـ الفـرـقـةـ سـ مـنـهـاـ وـالـاستـعـاضـةـ عـنـهـ بـالـنـصـ
- الـتـالـيـ:
- سـ ١٥ـ مـنـ نـفـقـاتـ التـسـويـقـ الـخـارـجيـ وـالـتـدـرـيـبـ وـالـبـحـوثـ
- وـالـتـطـوـيرـ وـفـقـاـ لـتـعـلـيمـاتـ يـصـدرـهـ الـتـدـيرـ لـهـذـهـ الغـاـيـةـ
- ثـالـيـاً: باـعـادـةـ تـرـقـيمـ الفـرـقـاتـ منـ كـ.ـفـ الـوارـدـةـ فـيـهاـ لـتـصـبـحـ مـنـ
- لـعنـ عـلـىـ التـوـالـيـ
- المادة ٨:** تعدل المادة ٨ـ منـ القـانـونـ الأـصـلـيـ بـاضـافـةـ عـبـارـةـ وـلـمـكـلفـ
- الـحـقـ فـيـ الطـالـيـةـ بـسـتـرـيـلـ رـصـيدـ هـذـهـ الـخـسـارـةـ مـنـ الدـخـلـ الصـافـيـ
- لـسـنـةـ السـابـقـةـ لـسـنـةـ الـتـيـ وـقـعـتـ فـيـهاـ الـخـسـارـةـ مـاـ لـمـ تـكـ الضـرـبـةـ
- قـدـ اـكـتـسـبـتـ الصـفـةـ الـقطـعـيـةـ إـلـىـ أـخـرـ الفـرـقـةـ بـ مـنـهـاـ
- المادة ٩:** تعدل المادة ٩ـ منـ القـانـونـ الأـصـلـيـ عـلـىـ النـحـوـ التـالـيـ
- أـ. يـتـمـعـشـ العـشـقـيـنـ الطـبـيـعـيـنـ الـمـقـيمـ بـالـاعـمـاءـ اـتـ التـالـيـةـ شـرـيـطةـ انـ لـاـ
- تـرـيـدـ فـيـ مـجـمـوعـهـ عـلـىـ مـبـلـغـ ٨٠٠٠ـ دـيـنـارـ سـنـوـيـاـ
- ١ـ مـبـلـغـ ٥٠٠٠ـ دـيـنـارـ اـعـفـاءـ سـخـصـيـاـ
- ٢ـ مـبـلـغـ ١٠٠٠ـ دـيـنـارـ عـنـ زـوـجـهـ عـلـىـ أـنـ لـاـ يـتـكـرـرـ ذـلـكـ لـأـيـ مـنـهـماـ
- ٣ـ مـبـلـغـ ٥٠٠ـ دـيـنـارـ عـنـ كـلـ وـلـدـ مـنـ أـوـلـادـ يـتوـلـيـ اـعـالـةـ وـعـنـ كـلـ مـنـ
- وـالـدـيـهـ إـذـ تـوـلـيـ اـعـالـةـ
- ٤ـ مـبـلـغـ ٥٠٠ـ دـيـنـارـ عـنـ كـلـ شـخـصـ تـكـونـ اـعـالـةـ مـنـ مـسـؤـولـيـةـ
- الـمـكـلـفـ شـرـعـاـ وـبـحدـ اـعـلـىـ ٢٥٠٠ـ دـيـنـارـ عـلـىـ أـنـ لـاـ يـمـنـحـ الـاعـمـاءـ
- عـنـ الشـخـصـ الـمـعـالـ الـوـاحـدـ لـأـكـثـرـ مـنـ مـكـلـفـ مـعـيلـ وـاحـدـ
- وـيـسـتـرـطـلـخـ الـاعـمـاءـ الـمـتـعـلـقـ بـالـزـوـجـةـ وـالـأـلـدـ وـالـوـالـدـينـ وـالـمـعـالـينـ
- لـفـيـ الـأـرـدـنـيـ أـنـ يـكـونـواـ مـقـيـمـينـ فـيـ الـمـلـكـةـ
- ثـالـيـاً: بـالـغـاءـ الفـرـقـاتـ جـ وـ لـ الـوارـدـتـنـ فـيـهاـ وـاعـادـةـ تـرـقـيمـ
- الـفـرـقـةـ هـ مـنـهـاـ لـتـصـبـحـ الـفـرـقـةـ جـ
- المادة ١٠:** تعدل المادة ١٠ـ منـ القـانـونـ الأـصـلـيـ بـالـغـاءـ الـفـرـقـاتـ مـنـ أـلـوـ
- الـوارـدـةـ فـيـهـاـ وـاعـادـةـ تـرـقـيمـ الـفـرـقـاتـ مـنـ زـطـ

المادة ٢٢: تعدل المادة ٢٧ من القانون الأصلي بالغاء عبارة على أن لا يتجاوز مجموع الإضافة ٢٤٪ من الضريبة المستحقة الواردة في الفقرة أ منه.

المادة ٢٢- تعدل المادة ٢٨ من القانون الأصلي بالغاء نص الفقرتين 'ب' و 'ج' منها والاستعاضة عنها ببنص التالي:

بـ- إضافة إلى ورد في الفقرة آ من هذه المادة، يترتب على المكلف الذي تزيد مساحتها أو مبيعاته أو ايراداته على مليون دينار خلال السنة المالية الحالية أو السنة السابقة أن يدفع على حساب التصرية المستحقة عليه ما يعادل ٥٠٪ من الضريبة المتوقعة عن كامل السنة وفق حساباته التحصي سنوية وفي موعد لا يتجاوز اليوم الآخر من نهاية الشهر الثامن التالي لبداية سنة المالية.

المادة ٢٤ - يعدل القانون الأصلي بإضافة المادة ٢٨، مكررًا إيه بالنفس التالي:

أ. لمدير تحديد أسس اختبار عيّنات سنوية من كشوف التفاصيل الذاتي وقرارات التقدير التي تمت وفقاً لأحكام هذا القانون لغايات تدقيقها أو إعادة تدقيقها سواء اكتسبت الضريبة الصفة القطعية أو لم تكتسبها وذلك بعد جب تعليمات مصدرها لهذه الغاية.

بـ. يتم اختيار العينات وفقاً للأسس المُشار إليها في الفقرة أـ من هذه المادة خلال سنة من تاريخ تقديم الكشف أو صدور قرار التقدير وفقاً لآراء حكام هذا القانون بغض النظر عن السنة التي جرى تقديم الكشف السنوي أو صدور قرار التقدير عنها

جـ- للمدير أو الموظف الذي يفوضه خطيأً لهذه الغاية إعادة التغطية في تدقيق أو تقدير العينات السنوية المشار إليها في الفقرة بـ من هذه المادة

د- للمدير أو الموظف الذي يكتفي خطياً بهذه الغاية تدقيق القرارات الصادرة وفقاً لاحكام الفقرة 'ج' من هذه المادة واصدار القرار المناسب ببيانها وفقاً لاحكام هذا القانون.

المادة ٢٥: تعدل المادة ٢٩ من القانون الأصلي بالفقراء نص الفقرة ب منه
والاستعاضة عنه بالنص التالي:

بـ ١- يعلن المدير على الموقع الإلكتروني للدائرة ويأتي من الوسائل القانونية الأخرى المتاحة قسوام تتضمن أسماء المكتفين الذين وردت كشوفهم ضمن العينة المختارة للتحقيق والموعود المحدد لأي منهم لراجعة الدائرة من أجل مناقشة في الكشف المقدم من قبله خلال سنة من تاريخ تسلم الدائرة للكشف وفي هذه الحالة يعتد الإعلان المشار إليه تبليغاً قانونياً من جميع الوجوه وفقاً لاحكام المادة ٢٥ من هذا القانون

٢- إذا لم يرد اسم أي مكتب في القوانين المشار إليها في البند ١٤ من هذه الفقرة يعتبر كشف التقدير الذاتي موافقاً عليه.

المادة ٢٦. تعدل الفقرة آ من المادة ٢١ من القانون الأصلي باعتبار ما ورد في
البند ١ منها وإضافة البند ٢ إليها بالنص التالي:

٢- تسرى أحكام اليند ١٧ من هذه الفقرة على المطالبات المتعلقة بالغرامات والبالغ الإضافية وأى مبالغ يتوجب خصمها أو دفعها اقتطاعها ضريبة نهائية ودفعة على حساب الضريبة وفقاً لاحكام هذا القانون.

المادة ١٦: تعدل الفقرة أ من المادة ٢٣ من القانون الأسلي
على النحو التالي:

أولاً: بإضافة عبارة على الرغم مما ورد في أي قانون آخر إلى
محلهما

ثانياً: يالغاء عبارة كما يشترط عدم المسار بسرية العمليات المصغرة الواردة فيها.

المادة ١٩. تعدل المادة ٢٥ من القانون الأصلي بإضافة الفقرة ج إليها
بالنفع التالي وإعادة ترتيب الفقرتين ج و د منها لتصبحا
د و ه على النحو الآتي:

جـ- على الرغم مما ورد في الفقرتين أـ و بـ من هذه المادة، يجوز الاتفاق مع المكلف على تحديد عنوان معروف له لغايات تبليغه الاشعارات المشار إليها في الفقرة أـ من هذه المادة بما في ذلك العنوان البريدي الإلكتروني ولا يعترض بأي تغيير يطرأ على هذا العنوان ما لم يتم المكلف بتبليغ الدائرة خطياً ويعتبر ارسال الدائرة لأية اشعار على هذا العنوان قرينة قانونية قاطعة على وقوف التبليغ

المادة ٢٠.- يعدل القانون الأصلي باضافة المادة ٢٥، مكرر اليه بالنفس التالي:
أ. يقصد بمصطلح المرسل أو المرسل اليه أو المنشئ، المكلف أو
الدائرة حسب مقتضى الحال.

بـ. تعتبر السجلات الإلكترونية والعقود والرسالة الإلكترونية والتوضيغ الإلكتروني الصادر عن الدائرة أو المكلف منتجة للأثار القانونية ذاتها المرتبطة على الوثائق والمستندات الخاطئة والتوضيغ الخطي بموجب أحكام هذا القانون من حيث الزامها لاعتراضها حيثتها في الآيات شريطة الاتفاق بين المكلف والدائرة على ذلك.

ج- تعتبر رسالة المعلومات الإلكترونية مصادرة عن المكالم أو الدائرة حسب متى توقف الحال سواء صدرت عن أي منها أو لحسابه أو بواسطته وسيطرة الكتروني معد للعمل اتوماتيكياً بواسطه أي منها أو بالذريعة

د- تعتبر رسائل المعلومات قد أرسلت من وقت دخولها إلى نظام معالجة معلومات لا يخضع لسيطرة المنشئ أو الشخص الذي أرسل الرسائل. نهاية عنه ما لم يتحقق المنشئ، والمرسل إليه على غير ذلك.

هـ. يعتمد بتاريخ الارسال وفق الفقرة دـ من هذه المادة تفاصيل المادتين ٢٥ و ٢٦ من هذا القانون ويعتبر ان الكشف قد قدم والكشف قد بلغ اعتباراً من اليوم التالي لتاريخ الارسال ما لم يتطرق على خلاف ذلك.

و- يجوز توريد وأداء الضريبة وغيرها من المبالغ المرتبطة وفق
أحكام هذا القانون بوسائل الكترونية يعتمدها المدير.

٤- يصدر المدير التعليمات اللازمة لتنفيذ أحكام هذه المادة

المادة ٢٦- تعديل المادة ٢٦ من القانون الأصلي بالغاء عبارات
الشهر الرابع التالي لنهاية سنته المالية إلى مكتب تقدير ضريبة
الدخل المختصة الواردة في الفقرة ٣ والاستعاضة عنها بعبارة
الشهر الثالث التالي لنهاية سنته المالية إلى الدائرة أو أي مكتب
تابع لها

ج - على الرغم مما ورد في أي تشريع آخر، للوزير اصدار قرار بالقاء الحجز التحفظي على الأموال المنقوله وغير المنقوله العائده لاي شخص اذا كانت الدائرة تطالب به بدفع الضريبة او اي مبالغ أخرى ترتبته عليه بموجب أحكام هذا القانون او اذا وجدت دلائل كافية لدى الدائرة بأن هذا الشخص قد يقوم بتهريب امواله او التصرف بها بقصد منع التنفيذ عليها بأي شكل من الاشكال.

المادة ٢٤ - تعديل المادة ٢١ من القانون الأسلي بإضافة الفقرة بـ ' إليها بالمعنى التالي واعادة ترقيم الفقرة بـ ' منها لتصبح الفقرة جـ ' .

بـ . إذا ثبت أن المكلف قد استحق له مبلغاً لدى الخزينة أو دفع عن أي سنة مبلغاً يزيد على المقدار المستحق عليه قانوناً للدائرة أو للخزينة فلتتم إجراء المقادير بين هذا المبلغ والضرائب والرسوم المستحقة على المكلف إن وجدت عن السنة نفسها أو عن السنة السابقة أو اللاحقة لها.

المادة ٢٥ - تعديل المادة ٤٢ من القانون الأسلي بـ ' بالغاء عبارة أسبوع وسنة أو بفrama لا تقل عن مائة دينار ولا تزيد على خمسينية دينار وفي كل الأحوال يضم مثل النقش الذي حدث في مقدار الضريبة الوارد في آخرها والاستعاضة عنها بـ ' شهر وسنة وفي حال تكرار الجرم خلال مدة خمس سنوات يضاف إلى عقوبة الحبس غرامة لا تقل عن ألف دينار وفي جميع الأحوال يضمن المكلف مثل النقش الذي حدث في مقدار الضريبة . وتعتبر هذه الجرائم من الجرائم المخلة بالشرف والأمانة .

المادة ٢٦ - تعديل المادة ٤٧ من القانون الأسلي بإضافة البند ٢ إلى الفقرة بـ ' منها واعادة ترقيم البند ٢ و ٣ منها ليصبحا ٣ و ٤ على التوالي :

أ - للوزير بناء على تنسيب المدير اعتماد عدد من المحاسبين أو المدققين أو أي شخص آخر لتفتيق كشف التقدير الذاتي المنصوص عليه في المادة ٢٦ من هذا القانون أو أي اجراء آخر يتعلق بتقدير أو تحصيل الضريبة ويمارس أي منهم صلاحية المقدار المنصوص عليها قانوناً وتحدد أسس الاعتماد وشروطه وقيود ممارسة هذه الاعمال بما في ذلك الاتهاب التي تتحمّلها الدائرة بمقتضى نظام يصدر بهذه الغاية .

ب - للوزير بناء على تنسيب المدير القاء الاعتماد المنوط وفقاً لأحكام الفقرة أـ من هذا البند في حال مخالفة أحكام هذا القانون أو الأنظمة أو التعليمات الصادرة بموجبها على أن لا يحول ذلك دون الملاحة الجزائية بمقتضى أحكام المادتين ٢٢ و ٤٢ من هذا القانون .

المادة ٢٧ - تعديل المادة ٢٢ من القانون الأسلي بالغاء عبارة ' وفقاً لأحكام هذه المادة الواردة في الفقرة هـ منها والاستعاضة عنها بـ ' منها من يقوضه وفقاً لأحكام الفقرة جـ من هذه المادة .

المادة ٢٨ - تعديل المادة ٢٣ من القانون الأسلي بالغاء الفقرة دـ الواردة فيها :

المادة ٢٩ - تعديل المادة ٢٤ من القانون الأسلي على النحو التالي :

أولاً : بالغاء عبارة ' واستثناء ما نص عليه في البنددين بـ و جـ من الفقرة الثانية من المادة العاشرة من قانون تشكيل المحاكم النظامية رقم ١٩٥٢ لسنة ١٩٥٢ الواردة في الفقرة زـ منها والاستعاضة عنها بـ ' عبارة ' مع مراعاة ما ورد في قانون أصول المحاكمات المدنية النافذ المعمول وبـ ' بالغاء عبارة ' ألف دينار الواردة في الفقرة ذاتها والاستعاضة عنها بـ ' خمسة الاف دينار .

ثانياً : بالغاء عبارة ' بقرار المحكمة ' الوارد في البند ١ من الفقرة خطـ منها والاستعاضة عنها بـ ' وفقاً للفقرة حـ من هذه المادة .

المادة ٣٠ - تعديل المادة ٣٥ من القانون الأسلي بـ ' بالغاء عبارة ' للوزير اصدار فيها والاستعاضة عنها بـ ' عبارة ' للمدير .

المادة ٣١ - تعديل المادة ٣٦ من القانون الأسلي بالغاء كلمة ' الرابع ' الواردة في البند ٣ من الفقرة أـ منها والاستعاضة عنها بكلمة ' الثالث ' .

المادة ٣٢ - تعديل المادة ٣٨ من القانون الأسلي بالغاء عبارة ' ١٥٪ من مقدار الضريبة أو المبالغ المذكورة عن كل شهر ' الواردة في الفقرة أـ منها والاستعاضة عنها بـ ' ٤٪ أربعة بالالف من مقدار الضريبة أو المبالغ المذكورة عن كل أسبوع ' .

المادة ٣٣ - يلغى نص المادة ٣٩ من القانون الأسلي ويستعاض عنه بالمعنى التالي :

إذا لم تدفع الضريبة والمبالغ الإضافية والغرامات خلال المدة المعينة بموجب أحكام هذا القانون فعلى المقدار أن يبلغ المكلف بمذكرة يطلب إليه فيها دفع أي منها خلال مدة يعينها بذلك فإذا لم يتم الدفع خلال المدة المعينة في تلك المذكرة يعتبر ذلك جرماً خلافاً لأحكام هذا القانون وللمدير حالة المكلف إلى المحكمة المختصة ويعاقب المكلف بالعقوبة المنصوص عليها في المادة ٤٢ منه .

بـ ١ - يمارس المقدار جميع الصلاحيات المخولة للحاكم الإداري وللجنة تحصيل الأموال الأميرية المنصوص عليها في قانون تحصيل الأموال الأميرية المعمول به .

٢ - يعتبر تبيّن المكلف بوجوب دفع الضريبة والمبالغ المستحقة عليه وفقاً لأحكام المادتين ٢٥ و ٢٥ مكرر من هذا القانون كافية لطبيات مباشرة المدير لتخاذل اجراءات الحجز والتنفيذ وفق أحكام تحصيل الأموال الأميرية وذلك دون حاجة لاتخاذ أي من اجراءات التسلیع أو النشر المنصوص عليها في ذلك القانون .

القطاع التجارى يتمتع توحيد نسبة ضريبة الدخل ويبحث التعاون مع "المالية"

التقى وزير المالية بالعين حيدر مراد رئيس لجنة ادارة غرفة تجارة عمان وأعضاء لجنة ادارة الغرفة السادة محمد المحتسب، ونافذ علیان، ورياض المصيبيحي ونایف القصراوي وفتحى الصغير وهانى الخليلى.

وجرى خلال اللقاء بحث موضوعات تتعلق بالأوضاع المالية والضريبية ومحالب القطاع التجارى ذات العلاقة بوزارة المالية ودواوينها المختلفة وأوضح العين مراد أن أعضاء لجنة ادارة الغرفة قد عرضوا خطة الاجتماع عدداً من الموضوعات المتعلقة بالنشاط التجارى، من حيث علاقة القطاع التجارى بوزارة المالية ودائرة الجمارك، ودائرة ضريبة الدخل والمبيعات، مشيراً إلى أن ممثلى القطاع التجارى رحبوا خلال الاجتماع بتعديلات قانون ضريبة الدخل وخاصة توحيد الضريبة على كافة شرائح الشركات لتصبح ١٥٪، مما يعتبر جزءاً من الاصلاح الضريبي ويسهل الإجراءات ويحقق العدالة ويحفز الاستثمار واستقطاب استثمارات خارجية أخرى.

وبين أن ممثلى غرفة تجارة عمان اقترحوا إنشاء مجلس للشراكة بين القطاع الخاص ودائرة ضريبة الدخل والمبيعات على غرار المجلس القائم بين دائرة الجمارك والقطاع الخاص، حيث أن من شأن ذلك الالسهام في حل الكثير من القضايا والمشاكل التي قد تطرأ، مشيراً إلى أن وزير المالية رحب بهذا الاقتراح، مؤكداً أنه سيتخذ الإجراءات التي تكفل إقامة مثل هذا المجلس في أقرب وقت ممكن.

وقدم السيد وزير المالية شرحاً حول مشروع قانون الموارنة العامة للدولة لعام ٢٠٠٦ الذي أقره مجلس الوزراء مؤخراً.

تخفيض ضريبة المبيعات على المستقات النفطية إلى نسبة الصفر

أصدر مجلس الوزراء القرار رقم (١٤٨٩) الصادر بتاريخ ٢٨ / ٩ / ٢٠٠٥ المتضمن الموافقة على تخفيض الضريبة العامة على المبيعات إلى نسبة الصفر على ما يلي:

زيوت النفط والزيوت المتحصل عليها من مواد معدنية قارية، الخام وغير الخام والغازات النفطية والهيدروكربيونات الفازية الأخرى (عدا زيوت اومواد التسخيم المكونة من زيوت تسخيم ومواد مضافة)، المحتوية على ما لا يقل عن (٧٠٪) وزناً من زيوت نفطية أو زيوت معدنية قارية.

إضاع مؤسسة الحسين للسرطان إلى ضريبة المبيعات بنسبة الصفر

أصدر مجلس الوزراء القرار رقم (١٧١٥) المتضمن الموافقة على إضاع مؤسسة الحسين للسرطان والمراكيز التابعة لها (مركز الحسين للسرطان) للضريبة العامة على المبيعات بنسبة الصفر.

غرفة تجارة الأردن تعقد ورشة عمل حول نظام حد التسجيل وقانون ضريبة الدخل المعدل

عقدت غرفة تجارة الأردن ورشة عمل للفعاليات الاقتصادية والتجارية حول تخفيض حد التسجيل وقانون ضريبة الدخل المعدل رقم (٤٤) لسنة ٢٠٠٥.

تم خلالها اطلاعهم على الدفاتر والسجلات التي يجب عليهم مسكمها وكيفية إجراءات التسجيل وتبين الإقرارات والغرامات والعقوبات المرتبطة على المخالفين.

كما تم استعراض مواد قانون ضريبة الدخل المعدل وأهم ما استعمل عليه من تعديلات جوهيرية.

تعريف بنظام إدارة الجودة في الدائرة

الإجراءات الوقائية هي مراجعة مصادر المعلومات الازمة لكشف وتحليل وإزالة الأسباب المرتقبة لحالات عدم المطابقة ولضييق الحالات التالية:

- تحديد المشاكل المحتملة والعمل على الوقاية منها قبل وقوعها.
- تقييم الحاجة لاتخاذ إجراءات لمنع حصول حالات عدم المطابقة.
- مراجعة الإجراءات الوقائية المتداولة.

وبالتالي فإن الإجراء الوقائي يضمن الوقاية من الأخطاء المتوقعة ويوفر التعديلات المناسبة في المراحل المبكرة إن أمكن.

إدارة دائرة ضريبة الدخل والمبيعات متزنة التزاماً كلياً بتطبيق النظام لهدف تحقيق رضى المكلف والتحسين المستمر، فإجراءات العمل في المديريات الفنية في الدائرة تتصف بدقة مدى التزام الإدارة بمحض متطلبات رضى المكلف، وباعتبار كافة المدراء معنيون بتحقيق التالي:

- تطبيق وبداولة سياسة الجودة ومتطلبات نظام الجودة من خلال المديريات التي يمثلونها.
 - التأكيد من أن متطلبات نظام الجودة متوفرة مطبقة لدى كل موظف.
 - التأكيد من أن الموظفين مؤهلين وحاصلين على التدريب المناسب لتلبية الواجبات الموكولة إليهم بكفاءة، والتأكد من توفير البنية التحتية الازمة وبنية العمل المناسبة.
 - التأكيد، عند الضرورة، من أن الأشخاص لديهم العربية والصلحية لتعريف وتوثيق الشاكل ذات العلاقة بالجودة التي تتطلب حلولاً، وتحليل المسببات والسيطرة على العمليات وتحديد بنود الإجراءات غير المطابقة حتى يتم التوصل إلى حل.
 - التتحقق من تطبيق الحلول المقترنة والقائمة.
 - المبادرة باقتراح توصيات لمنع حدوث حالات عدم المطابقة.
- فوائد تطبيق نظام الأيزو بالنسبة للدائرة وعلى المستوى الداخلي:
- تحسين مستوى الجودة في تقديم الخدمات.
 - تقليل الأخطاء والعيوب في تقديم الخدمة ورفع الكفاءة.
 - تقليل الكلف وشكاوى المكلفين.
 - الاستغلال الأمثل للموارد الازمة لتقديم الخدمة، لخفض الكلفة المرتبطة على تقديمها.
 - تقليل العقبات وخلق أجواء خالية من الضغوطات لتقديم الخدمات.
 - رفع روح الفريق العامل داخل الدائرة وزيادة وعيه وحافزه على زيادة الكفاءة الإنتاجية.
- على المستوى الخارجي:
- تحسين الوضع التنافسي في طريقة تقديم الخدمة.
 - زيادة ثقة المكلف بالخدمة لتلبية متطلباته.
 - ثقة المكلف في تقديم الدائرة لخدمة بنفس الجودة في كل مرة.
 - توفير الوضوح والشفافية للمتطلبات التعاقدية والقانونية.

- الفوائد التي تتعكس على الموظف موزع الخدمة:
- وضوح المهام والمسؤوليات والصلاحيات لكل موظف.
 - زيادة قدرة الموظف على التحكم بعمله وبالتالي تلافي أكبر قدر ممكن من الأخطاء.
 - تحسين إنتاجية وفاعلية كل موظف.
 - تحقيق الاستقرار والوضوح في إجراءات العمل.

الجودة هي توافق جميع المعايير والخصائص في الخدمة التي تلبى متطلبات واحتاجات وتوقعات المكلف الحالية والمستقبلية في الوقت والطريقة المناسبة، وبمشاركة في سعى وبناء الخدمة جميع العاملين في الدائرة وعلى كافة مستوياته الإدارية، على شكل مجموعة من العمليات تقدم الخدمة في المستوى الأفضل ليتأتى رضى المكلف، وهي لا تتحقق إلا باعتماد سلسلة من المعايير والمقاييس العتمدة عالمياً، تستخدم لتأكيد جودة العمليات والنشاطات في المؤسسات، وهي ما يسمى بالأيزو وهي الشهادة التي تمنح على ممارسة الدائرة لنظام إدارة الجودة المطبق على العمليات والأنشطة المختلفة فيها.

أسس نظام إدارة الجودة في دائرة ضريبة الدخل والمبيعات لتحقيق المبادئ الشعانية الرئيسية لمواصفة نظام إدارة الجودة ٢٠٠١: ٩٠٠١ وهي:

- الهدف الرئيسي من نشاط الدائرة هو تحقيق أقصى درجات رضى المكلف.
- اهتمام الإدارة العليا بالنظام.
- مشاركة جميع العاملين في بناء النظام.
- انتهاج منهج العمليات.
- اعتماد نظام الإدارة بالعمليات.
- السعي إلى التحسين المستمر.
- اعتماد الحقائق والبيانات لاتخاذ القرارات.
- تحقيق المنفعة المتبادلة.

هيكل توثيق نظام إدارة الجودة يتكون من عدة مستويات للتأكد من أن سياسة الجودة وأهداف الدائرة متحققة وموثقة وفقاً لنظام الأيزو ٢٠٠١: ٩٠٠١، وسياسة الجودة وأهدافها مستمدّة من رؤية الدائرة نفسها وتعبر جزءاً لا يتجزأ منها وتعمل على تحقيقها باستمرار "نظام ضريبي كفء وفعال وأنموذج اقتداء يحقق الإيرادات الضريبية المستهدفة ويعزز المناخ الاستثماري ويقدم الخدمة المثلث للمواطنين".

دليل الجودة: حيث يتم تعريف السياسات والمارسات التي توظف من أجل تحقيق الجودة والمحافظة عليها وتطويرها في المستقبل، وبين أسلوب تطبيق الدائرة لمواصفات الأيزو بطريقة واضحة ومختصرة.

إجراءات الجودة: وهي عملية توثيق تشمل جميع الإجراءات المتعلقة بتنفيذ العمليات الأساسية وشرح واف عن طريقة التنفيذ لاعتمادها كأساس يقاس به أداء الدائرة، وثائق الجودة من نماذج وقوانين وتعليمات، تشرح طريقة تنفيذ العمل بشكل تفصيلي، وتبين النماذج والسجلات المستخدمة في كل إجراء.

مسؤولية حفظ نظام إدارة الجودة في الدائرة منأطة بممثل الإقرار، حيث يضطلع به مهمة صيانة دليل الجودة وأصدار نسخ محدثة منه، بالإضافة إلى ضبط العمليات في الدائرة من خلال الإجراءات المؤثقة وخطوط سير العمليات، التي تتوضح تسلسل العمل وهي متوفّرة لكافة الموظفين كنسخ الكترونية موجودة في غرفة إدارة المعرفة وعلى الموقع الإلكتروني الخاص بموظفي الدائرة، حيث يتمكن كافة الموظفين من الدخول والاطلاع عليها، كما توجد نسخ الكترونية موجودة عند مدراء المديريات الداخلية والخارجية، ويقومون على حفظ النظام، بالإضافة إلى موظفي الإدارة، موظفي قسم إدارة الجودة وموظفي مديرية التصميم وتنظيم العمليات وعدد من ضباط الارتباط في المديريات الداخلية والخارجية، حيث يتم اعدادهم وتدريبهم كدعم مساند لتنفيذ عمليات التدقيق الداخلي وكحلقة وصل ما كافة المديريات.

عملية ضبط الوثائق ذات العلاقة بنظام إدارة الجودة تشمل:

- أ- تأسيس وصيانة إجراءات مؤثقة للتأكد من أن الوثائق الصالحة هي التي تستعمل ومؤزعة لأشخاص المعينين

- بـ- السحب العاجل للوثائق غير الصالحة للاستعمال
- جـ- تحضير وصيانة قائمة مجددة بالوثائق المستخدمة في الدائرة

تحفيض حد التسجيل على التجار
والصناعيين إلى ٥٠ ألف دينار

تنمية النشر على الصفحة الأولى

٥٠ ألف دينار على قطاع التجارة بدلاً من ١٠٠ ألف دينار
٥٠ ألف دينار على قطاع الصناعة بدلاً من ٦٠ ألف دينار
علمًا بأن حد التسجيل لقطاع الخدمات بقي كما كان في النظام السابق وهو ٢٠ ألف دينار

وقد دعا المدير العام جميع التجار والصناعيين الذين يقومون ببيع أو إنتاج سلع خاضعة للضررية العامة على المبيعات بقيمة تبلغ أو تتجاوز حد التسجيل البالغ ٥٠ ألف دينار إلى ضرورة المبادرة إلى مراجعة مديريات ضررية الدخل والمبيعات المنتشرة في مختلف مناطق المملكة وذلك لتسجيل ضمن شبكة مكلفي الضررية العامة على المبيعات في موعد أقصاه ٢٠٠٦ / ١ / ٣٠ مصححين معهم الوثائق التالية: السجل التجاري، رخصة المهن، تفويض مصدق من جهة رسمية في حال عدم حضور صاحب العلاقة شخصياً، وأكمل على ضرورة الالتزام بالتسجيل خلال الفترة المحددة تلافياً لتعريضهم لغرامات والعقوبات القانونية ومراجعة مديريات المعنية خلال مدة أقصاها ٢٠٠٦ / ١ / ٣٠، وفقما على نص النظام رقم (٧٤) لسنة ٢٠٠٥.

المادة ١١: يسمى هذا النظام (نظام معدل لنظام حد التسجيل لغایات الضريبة العامة على المبيعات لسنة ٢٠٠٥) ويقرأ مع النظام رقم (٨١) لسنة ٢٠٠٥ المشار إليه فيما يلي بالنظام الأصلي وما طرأ عليه من تعديل نظاماً واحداً ويعمل به من تاريخ ١/١/٢٠٠٦.

المادة ٢: تعدل المادة (٢) من النظام الأصلي بـالغاء كلمة (التاجر) والمعنى المخصوص لها الواردتين فيها.

الحادي عشر: تعدل المقدرة (ب) من المقادير (أ) من المقدمات، حتى تصل إلى المقدمة
الثانية.

أولاً : بالغاء نفس البند (٢) الوارد فيها والاستعاضة عنه بالنص التالي -

٤- خمسون ألف دينار للشخص الذي يقوم ببيع السلع باستثناء المنتج الصانع لسلع خاضعة لضرائب الخاصة والمشار إليه في البند (١) من هذه الفقرة.

وتأكد الدائرة استعدادها للإجابة على أية استفسارات حول عملية التسجيل أو للحصول على المزيد من المعلومات وذلك من خلال زيارة مكاتب الدائرة أو الاتصال على هاتف رقم ٦٤٢٤٥٧٧، أو من خلال المواقع الإلكترونية للدائرة.

Website : www.incometax.gov.in

Email : istd@istd.gov.jo

علمًا بأن الدائرة ستقوم بعدد ورشات توعية وارشاد للمهتمين في غرف التجارة
وفي مبني الدائرة وسيتم الإعلان عنها لاحقاً

قانون معدل لقانون ضريبة الدخل

نسمة المنشور على الصفحة الأولى

كما تم توحيد المعاملة الضريبية لشركات التضامن والتوصية البسيطة بحيث أصبحت تعامل معاملة الشركات المساهمة كما تم تخفيض شريحة الـ ٢٥% بالنسبة لشركات التجارية والخدمة بنسبة ١% سنوياً اعتباراً من السنة المالية ٢٠٠٦ وبصورة تدريجية ولدة عشر سنوات بحيث تصبح ١٥% اعتداء من السنة المالية ٢٠١٥% والإبقاء على شريحة البنوك والشركات المالية بنسبة ١٥% وعلى شريحة الـ ١٥% المفروضة على قطاعات الصناعة والاستثماريات والفنادق والتعدين والنقل والمقاولات الإنسانية بدون تعديل، ونفع على زيادة النسبة الواجب اقتطاعها من الدخول المدفوعة لغير المقيمين لتصبح بدلاً من الـ ١٠% الحالية

وذكر المدير العام بأنه تم اعفاء الدخل الذي تتحققه شركات وصناديق رأس المال المسدّار والناجحة عن التسهيلات المالية الميسرة والتي تم تحملها للمشاريع الصغيرة بالإضافة إلى السماح للمكلفين باستهلاك ما يعادل ٢٥٪ من قيمة رأس المال المستثمر في المباني والآلات والمعدات والماكنات والأثاث والمفروشات ووسائل النقل كنفقة انتاجية في السنة الأولى لحيارة هذه الأصول وكذلك رفع قيمة المبالغ المقبول تنزيلها كنفقة بدل التسويق الغارجي والتدريب والبحوث والتطوير لغايات الوصول للدخل الخاضع من ١٠٠٪ إلى ١٥٠٪، كما منح المكلف الحق بتدوير الخسائر المتتحققة لسنة سابقة أو لسنة لاحقة للسنة التي وقعت فيها الخسارة

كما أوضح المدير العام أنه في إطار خدمات الحكومة الإلكترونية والتطوير الذي يشهده العالم، فقد تم اختيار السجلات الإلكترونية والعقود والرسائل الإلكترونية والتوفيق الإلكتروني الصادر عن الدائرة أو المكلف يتمتع بالآثار القانوني ذاته الذي تتمتع به الوثائق والمستندات الخطية والتوفيق الخطى من حيث الرسميتها لأطراها وجوهيتها في الآيات.

كما تضمن القانون العدل نصوصاً تكفل السماح للمكلف بالاتفاق مع الدائنة على العنوان البريدي الإلكتروني لغايات التبليغ بالقرارات الصادرة عن الدائنة، واجاز القانون للمكلف توريد وآداء الضريبة وغيرها من المبالغ بالوسائل الإلكترونية، وسمح القانون للمكلف إجراء التقادم بين المبالغ المستحقة له لدى الخزينة أو المبالغ التي يدفعها زيادة عن المبالغ المستحقة عليه من الضرائب والرسوم إن وجدت عن السنة نفسها أو السابقة أو اللاحقة

كما استعمل القانون على اخضاع ما نسبته ٥٠٪ من الدخل الزراعي للشركات الزراعية وكبار المزارعين الذين تتجاوز دخولهم السنوية من الزراعة مائة ألف دينار للضربيه والغاء الخصم التشجيعي الذي كان يمنع للمكلفين في حالة دفعهم للمبالغ المستحقة عليهم خلال الربع الأول من العام يوازن ٦٤٪ .
٢. والرام المكلفين الذين تزيد مساحتاتهم أو مبيعاتهم السنوية على مليون دينار بدفع ما يعادل ٥٠٪ من الضريبة الموقعة عن كامل السنة خلال موعد لا يتجاوز اليوم الأخير من نهاية الشهر الثامن التالي لبداية سنة إمالية كدفعة تتجاوز حساب الضريبة، وتحضر أيضًا تقليص الفترة القانونية لتقديم الكسوف لتصبح ثلاثة أشهر بدلاً من أربعة أشهر بحيث تنتهي الفترة القانونية في الشهر

وين السيد القضاة أن التعديل الجديد قد اعتبر جرائم التهرب الضريبي من الجرائم المخلة بالشرف والأمانة ودعا المدير العام المسادة المكلفين الراغبين بالاستفسار والاستيضاح عن هذه التعديلات ضرورة الاتصال بمركز الاتصال في الدائرة على هاتف (٤٦٢٤٥٧٧)



أحمد : حسام الهمار
مدير دائرة التدوير

التأجير التمويلي والإيجارات المتعلقة بضريبة المبيعات

أي مخاطر تتعلق بالمؤجر

وبالعودة إلى تعریف الخدمة في قانون ضريبة المبيعات بأنه عمل يقوم به الشخص نفسه سدل بما في ذلك تقديم منفعة للغير ولا يشمل هذا العمل تزويد سلعة فإن نشاط التأجير التمويلي يعمم عملية تأدية خدمة مدة التأجير إلا إذا تم تحمل المبالغ فعند ذلك تغير العملية بيعاً لسلعة ويتم التعامل مع امداد عملية التأجير التمويلي (المؤجر والمستأجر) من خلال قانون ضريبة المبيعات كالتالي

بالنسبة للمؤجر

أ- تعتبر الخدمة خاضعة لضريبة و يجب استيفاء الضريبة على القساطة التأجير اعتباراً من خصوص هذه الخدمة لضريبة من ١٠٪ و يستتبعه المؤجر أن يخصمه الضريبة المدفوعة على مدخلاته حتى وإن كانت سيارات صالون لأنها في هذه الحالة تعتبر لغایات التأجير والمتاجرة

ب- إذا كان المؤجر مرخصاً بموجب قانون البنك فتعتبر الخدمة من خدمات الوساطة المالية المفادة من الضريبة وبالتالي لا يجوز له خصم الضريبة المدفوعة عن مدخلاته لهذا النشاط ولكن إذا انتهت العقد بالتملك فيصبح القسطة الأخيرة بدلاً لبيع سلعة وبالتالي يتوجب على المؤجر استيفاء الضريبة على قيمة القسطة ويعقب له خصم الضريبة التي دفعها عند شراء السلعة بمقدار نسبة القسطة الأخيرة إلى مجموع الأقساط بالنسبة للمساءلة

أ- يجوز للمساءل حسم الضريبة المدفوعة من قبته والتي تختلف عنها فواتير المؤجر بتوفر شرطين أن يكون المأجور لغایات النشاط الخاضع وأن لا يكون من ضمن المبلغ الوارد في الجدول رقم (٤)

ب- في حال كان المأجور سيارات صالون وكان المساءل شخصاً يمارس أي من أنشطة المتاجرة والتأجير فيجوز حسم الضريبة المدفوعة على القساطة التأجير التمويلي حتى لو انتهى العقد بالنسبة للسيارة

ج- إذا كان المساءل للسيارة شخصاً لا يمارس نشاط المتاجرة أو التأجير فيجوز حسم الضريبة على القساطة التأجير إذا كانت السيارة تستخدم لأغراض النشاط شريطة عدم انتهاء العقد بالتملك فعند ذلك عليه إعادة الضريبة المخصومة من قبته وفق الآية المعمول بها في الدائرة

صدر قانون التأجير التمويلي رقم (١٦) لسنة ٢٠٠٢ وبما العمل به اعتباراً من ٥/١/٢٠٠٢ علماً أن نشاط التأجير التمويلي قبل هذا التاريخ كان يمارس من قبل بعض الشركات والمؤسسات التي قد تكون مرخصة بموجب قانون البنك المركزي المعمول أو بموجب تراخيص أخرى إلا أنه وبعد صدور هذا القانون وبموجب المادة (٥) منه حظر على أي شخص يمارس أعمال التأجير التمويلي إلا إذا كان مسجلاً في سجل التأجير التمويلي وحاصل على ترخيص لزاولة هذا النشاط من قبل وزارة الصناعة والتجارة

أجاز قانون التأجير التمويلي بموجب المادة (٧) للمؤجر أن يمارس الأعمال الضريبية بالمفهوم الوارد في قانون البنك إذا كان مرخصاً من قبل البنك المركزي قصراً وقد اشترط قانون التأجير التمويلي في المادة (٢) منه توفر أحدى الشروط أدناه حتى يعتبر العقد عقد تأجير تمويلي

١- شرط يجيز تحويل ملكية المأجور إلى المستأجر مقابل مبلغ يعادل الأجر المحدد في العقد

٢- أن لا تقل مدة العقد عن (٧٥) من العمر المقدر للاستفادة بالمؤجر

٣- أن لا تقل قيمة بدل الإيجار عليه عن (٩٠) من قيمة المأجر المحدد في العقد لتعامل مع موضوع التأجير التمويلي من منظور ضريبة المبيعات يجب أن يتم تصنيف النشاط حيث أن هذا النشاط يتضمن خدمة تأجير منظوية على بيع سلعة في نهاية العقد

يندرج نشاط التأجير التمويلي تحت باب الوساطة المالية (١٥) حسب التصنيف الصناعي الدولي (ISIC)، وتحديداً في الفصل (٦٥)، الوساطة المالية الأخرى وتحت الفرع (٦٩١) التأجير المالي والدلاة على ذلك أن التصنيف الصناعي الدولي يعرف التأجير المالي بأنه "تأجير الذي تفرض فيه المدة الإيجارية العمر الافتراضي لأحد الأصول ويتمكن بمقتضاه المستأجر بمنافع استخدامه ويتحمل كافة المخاطر المرتبطة بملكية ويحوز أو لا يحوز حق هذا الأصل في آخر الأمر"

وهذا التعريف يتوافق مع تعريف عقد المستأجر التمويلي في القانون بأن العقد الذي يحقق للمستأجر بموجب الاستفادة بالمؤجر مقابل بدل إيجار يدفعه للمؤجر على أن يتحمل المستأجر



ضيف العدد

الدكتور وائل عودة العكش

مواليد عام ١٩٦٣

المؤهل العلمي: دكتوراه محاسبة - تخصص ضريبة دخل

الحالة الاجتماعية: متزوج ولهم ولدين سفيان وراشد وإبنتان فرح ووردة

(ج) المؤلفات:

• كتاب بعنوان "الضرائب ومحاسبتها".

• كتاب بعنوان "ادارة المواريثات العامة بين النظرية

والتطبيق".

• كتاب بعنوان "أصول محاسبة شركات الأشخاص والأموال

الناحيتين النظرية والعملية".

وجميع هذه الكتب معتمدة للتدرис في بعض الجامعات الرسمية والأهلية في الأردن.

(د) الأبحاث:

شاركت في عدة مؤتمرات محلية ودولية، من خلال تقديم أوراق عمل وأبحاث منها:

١. بحث بعنوان "مدى تقبيل طلبية المحاسبة لبرنامج تطبيقي خلال فترة الدراسة" /الأردن.

٢. بحث بعنوان "مدى استخدام المحاسب في تدقيق الحسابات في مكاتب التدقيق في الأردن" /الأردن.

٣. بحث بعنوان "مشاكل مهنة المحاسبة في الشركات الصناعية المساعدة العامة الأردنية - دراسة ميدانية" /الأردن.

٤. بحث بعنوان "الإعفاءات الضريبية وأثرها على الاستثمارات القاهرة".

(هـ) الدورات:

شاركت في العديد من الدورات منها دورات في استخدام الحاسوب في المجالات المالية، إدارة الجودة الشاملة ودورات في الإدارة الضريبية (خارج الأردن)، دورات قانونية، إضافة لدورات غسيل الأموال.

(و) العضويات المهنية:

عضواً مؤسساً في جمعية المحاسبين الأردنيين - عمان.

عضواً مؤسساً في جمعية الضرائب العربية - القاهرة.

نصيحتي للزملاء:
إن رأس الحكمة مخافة الله، وعليينا جميعاً أن نجعل من ذلك شعاراً في حياتنا وعلاقاتنا الاجتماعية وفي عملنا خاصة، وأن يكون الاتساع للأردن أيضاً شعارنا الأردن أولًا في قل سيد البلاد جلاله الملك عبد الله الثاني أطال الله في عمره.

(أ) المؤهلات العلمية: بعد الحصول على درجة الماجستير في المحاسبة عام ١٩٩٢ بتقدير جيد جداً، حصلت على درجة الدكتوراه بتقدير ممتاز وكان عنوان الأطروحة "تعديل الأرباح المعلنة وتقدير ضريبة الدخل للشركات التجارية والصناعية والبنوك في الأردن".

(ب) الخبرات العملية:

١. بعد أداء واجب خدمة العلم حيث كنت مدرساً للمرحلة الثانوية الفرع التجاري أثناء الخدمة التحقت بالوظيفة الحكومية عام ١٩٨٦ في دائرة ضريبة الدخل، حيث تم تعيني بـ وظيفة مقدر.

٢. عملت مقدراً في مديرية الشركات المساعدة، ومن ثم مشرفاً لمجموعة تدريب، ومن ثم رئيساً لقسم التدقيق ورئيساً لقسم التقدير بالوكالة وحتى تاريخه.

٣. عضواً في لجان إعداد الأنظمة والتعليمات الصادرة بموجب أحكام قانون ضريبة الدخل.

٤. رئيساً للجنة التدقيق في لجان الدمج بين ضريبة الدخل وضريبة المبيعات.

٥. رئيساً للجنة تدقيق الاعتراضات في مديرية الشركات المساعدة.

٦. عضواً للجنة التسويات لغاية ٢٠٠٤.

٧. رئيساً لجنة التنسيق بين دائرة ضريبة الدخل ووزارة الصناعة والتجارة.

٨. مدرياً رئيسياً في دورات ضريبة الدخل منها والمتخصصة منذ عام ١٩٩٤.

٩. محاضراً متفرغاً في قسم إدارة الأعمال والمحاسبة - جامعة مؤتة لمدة أربع سنوات.

١٠. محاضراً غير متفرغاً في قسم التمويل والمحاسبة - الجامعة الهاشمية.

١١. محاضر زائر في عدة جامعات منها مؤتة، الإسراء، الأردنية، كلية الهندسة وكذلك محاضراً في مهندسية الإذاعة العامة سابقاً.

اسم و خبر

قرر مجلس الوزراء المؤقت حالة مجموعة من الرؤساء على
على التقاعد وهم السادة -

أحمد عبد الحافظ أبو الغنم

تقرر تعيين السيد أحمد عبد الحافظ أبو الغنم
مساعداً للمدير العام للشؤون المالية والإدارية
والتحصيل

مرعي حسن فردوس

حصل السيد مرعي فردوس مدير مديرية كبار المكلفين على
الدرجة الخاصة

عبد الحليم الدرادكة

تقرر تعيين السيد عبد الحليم الدرادكة مديرًا
لمديرية الشؤون القانونية

أحمد العياوري

تقرر تعيين السيد أحمد العياوري مديرًا لمديرية التحصيل

غائب أبو رمان

تقرر تعيين السيد غائب أبو رمان مديرًا لمديرية المعلومات
والتحري

سالم جريبيع

تقرر تعيين السيد سالم جريبيع مديرًا لمديرية المؤلفين
والمستخدمين

أحمد عيسى

تقرر تعيين المهندس أحمد عيسى مديرًا لمديرية التخطيط

نجوى عبد الكريم عواد العويس

هشام درويش عبد فايز

نادية متزوك محمد القباجة

فاطمة خلف صباح الفتهاج

عرفةات محمد عوض الصالح

زياد مصطفى زياد الحاتمة

عادل محمد صالح الخصاونة

خليل ابراهيم سليمان البشير

سهام صالح محمد النسور

نجاح حامد عواد الشعابنة

مرعي حسن فردوس

جهاد سعيد ناصر الخصاونة

محمد شراري كنانة الفائز

أمل سليم سليمان الرياحاني

محمد سلامه فوزي فوزي

محمود عبد الكريم العرمومي

تغريد سليم رزق وكيله

زاندة محمد صالح يومس

عاطف حامد حماد الطراونة

فاطمة سليم محمد شواشره

تغريد جورج جليل عرنكى

تغريد شوكت عطا الله المصري

في ذمة الله

وفد من الدائرة يشارك في المؤتمر الثاني لجمعية سلطات الضوابط في الدول الإسلامية

قام وفد من الدائرة بزيارة إلى جمهورية إيران الإسلامية ما بين
٢٩/١٢/٢٠٠٥ وذلت تعميل الملكة الأردنية الهاشمية في مؤتمر
الضوابط الدولي الذي تعقد جمعية اتحاد الضوابط في الدول الإسلامية حيث
أن الأردن عضو في هذه الجمعية، وقد ناقش المؤتمر موضوعين الأول ضريبة
القيمة المضافة وتطبيقاتها في الدول الإسلامية حيث من المتوقع أن تقدم دول
مثل الكويت وأيرلن بتطبيق هذه الضريبة، والموضوع الثاني هو موضوع
الضوابط عبر الحدود.

وقد قام الوفد بتقديم ورقة عمل بهذا الخصوص يبين مراحل تطبيق القانون
والتجربة الأردنية في هذا المجال
وضم الوفد كل من السيد حسين المؤمني مدير التدقير رئيساً وعضوية السيد
رفعت عبيادات رئيس قسم السياسات في مديرية التخطيط

انتقل إلى رحمته تعالى والد الزميل مفيد شقرة

انتقل إلى رحمته تعالى شقيق الزميل موسى المواردة

انتقل إلى رحمته تعالى والد الزميل وليد سعادة

انتقل إلى رحمته تعالى والد الزميل محمد نوي قطليس

انتقل إلى رحمته تعالى والد الزميل زياد جاموس

انتقل إلى رحمته تعالى والد الزميل شوكت حسن توفيقه

انتقل إلى رحمته تعالى والد الزميل هاشم محمد علي

انتقلت إلى رحمته تعالى شقيقة الزميلة زينة عبد

انتقل إلى رحمته تعالى شقيق الزميل فلاح محمد العجايا

انتقل إلى رحمته تعالى شقيق الزميل حسين المرخبي

انتقل إلى رحمته تعالى شقيق الزميل زياد ياسين

انتقل إلى رحمته تعالى والد الزميل صالح السعيمات

إنا لله وإنا إليه راغعون

الدائرة تشارك في معرض

METS 2005

شاركت الدائرة في معرض الشرق الأوسط للتكنولوجيا 2005 METS الذي نفذته الجمعية الأردنية للحاسبات تنفيذًا لتوجيهات الملك عبد الله الثاني بن الحسين في جعل الأردن مركز استقطاب للتكنولوجيا المعلومات. واجتاحت مشاركة الدائرة في المعرض الذي عقد في الفترة ما بين ٦ - ١٠ / ١٢ / ٢٠٠٥ بهدف اطلاع المواطنين على ما تم انجازه في مجال تقنية المعلومات ولا تاحة الفرصة أمام الجميع للتعرف على نوعية هذه الخدمات وللاجابة على أسئلة الزوار ومعرفة رأيهما في هذه الخدمة من خلال تقديم الاقتراحات التي من شأنها اجراء التحسين والتطوير الدوري المستمر لهذه الخدمة ورفع كفاءة الأداء منها.

ويذكر أن الدائرة قد بدأت بتنفيذ برنامج الحكومة الإلكترونية منذ شباط ٢٠٠٥ وتعتبر دائرة ضريبة الدخل والمبيعات أول دائرة نفذت هذا البرنامج على صعيد القطاع العام في الأردن.

ورشة عمل لتجار وصناع الزرقاء حول نظام حد التسجيل

عقدت الدائرة بالتعاون مع غرفة تجارة الزرقاء ورشة عمل قانون الضريبة العامة على المبيعات بشكل عام ونظام حد التسجيل بشكل خاص لتجار محافظة الزرقاء.

وشارك في الورشة التي عقدت يومي ٢١ و ٢٢ / ٢٠٠٥ (٢٠٠٥) مشارك يمثلون تجار وصناعيين محافظة الزرقاء. وتناولت الورشة التي أدارها حسین المؤمني مدير مديرية التدقيق في الدائرة موضوعات هامة تمحورت حول التعريف بالقانون والتعديلات التي طرأت عليه والتسجيل وحدود التسجيل القديمة وحدود التسجيل التيعدلت بموجب النظام (٧٤)، لسنة ٢٠٠٥ حيث أصبح بموجبة حد التسجيل للتجار ٥٠ ألف دينار وللصناعة ٥٠ ألف دينار أيضًا كما تناولت الورشة آليات الخصم والرد والعقوبات التي رتبها القانون.

ويذكر أن الدائرة ستواصل عقد ورشات مماثلة في جميع محافظات المملكة خلال الفترة القريبة القادمة.

بمناسبة حصولها على جائزة الملك عبد الله الثاني المدير العام يوجه رسالة شكر وتقدير للعاملين في الدائرة

وجه المدير العام رسالة شكر وتقدير لجميع الرؤساء والزملاء العاملين في الدائرة بعد حصولها على المركز الثالث في جائزة الملك عبد الله الثاني ابن الحسين والتي تعتبر ارفع جائزة على المستوى الوطني جاء فيها :

(بمناسبة حصول الدائرة على جائزة الملك عبد الله الثاني لتميز الأداء الحكومي والشفافية للدورة الثانية على التوالي . يسرني أن أتقل إلى جميع الرؤساء والزملاء على اختلاف مواقعهم أصدق مشاعر التهنئة والتبريك على هذا الإنجاز الذي تحقق بفضل جهودكم جميعاً حيث كان لكم واحد منكم مساهمه في الحصول على هذه الجائزة . راجياً من الجميع مواصلة الجهد في التفاني في العمل وخدمة المواطنين كافة وتقديم الخدمات لهم على أكمل صورة لتحقيق المزيد من الإنجازات . سائل الله أن يوفقنا جميعاً لخدمة وطننا ومواطينينا في ظل حضرة صاحب الجلالة الهاشمية الملك عبد الله الثاني ابن الحسين حفظه الله ورعاه)

مشروع اتفاقية تجنب الازدواج الضريبي بين المملكة الأردنية الهاشمية وبين جمهورية روسيا الاتحادية

جرى في الدائرة الجولة الأولى من مباحثات تجنب الازدواج الضريبي بين المملكة الأردنية الهاشمية وبين جمهورية روسيا الاتحادية وذلك خلال الفترة من ٢١ - ٢٤ تشرين الثاني ٢٠٠٥، وتم الانتهاء من مناقشة العديد من مواد مشروع الاتفاقية وسيتم استكمال المباحثات في جولة ثانية خلال عام ٢٠٠٦ ومثل الدائرة وقد مؤلف من السادة : عبد الحليم الدرادكة رئيساً وعضوية كل من على المسند و موفق المحاميد وعاطف المؤمني .



إن الآراء الواردة في هذه النشرة تعبر عن وجهة نظر أصحابها ولا تعكس بالضرورة رأي الدائرة
دائرة ضريبة الدخل والمبيعات

تلفون مفتوح: ٤٦٠ ٤٤٤٤ - جمعة ٤٦٢٤٥٧٧: فاكس: ٤٦٢٤٥٩٩: ٨٤٠٨١٨: البريد الإلكتروني: ١١١٨٤

Website: www.Incometax.gov.jo

E-mail: istd@istd.gov.jo

رئيس التدريب: نبوسي الطراونة	نادية حباشان	الطبخة: ناصر التواصدة	علي الحسيني	فيصل الحسيني	محمد الغافوري	عمر بنى الشident
هيئة التدريب:	محمد الغافوري	عمر بنى الشident				